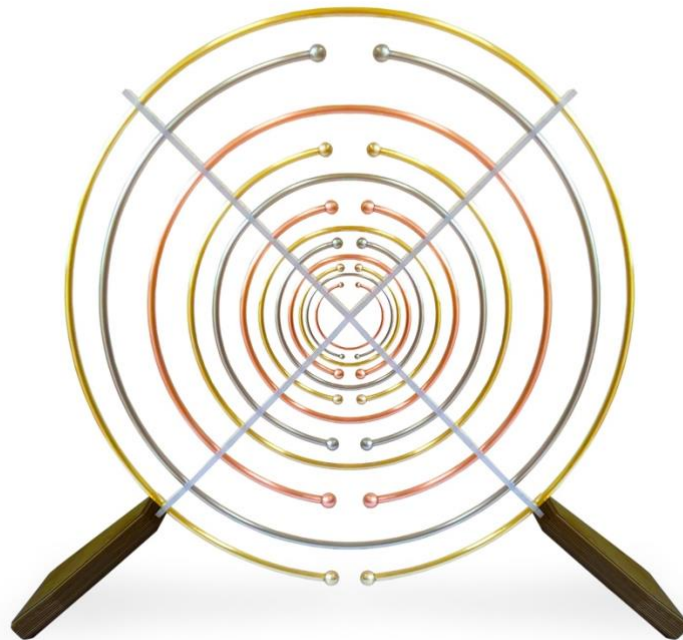




Meditech Europe

Bedienungsanleitung

MWO-ZUBEHÖR (für den MultiWave-Oszillator)



Übersetzung Ursprüngliche Bedienungsanleitung
Version DE V1 2024/01



Meditech Europe

Live in Harmony

Projektdaten	: Januar 2024
Handelsname	: Meditech Europe B.V.
Produktname	: MWO-Zubehör (für den MultiWave-Oszillator)
Produktnummer	: diverse
Modell	: diverse
Leistung	: diverse
Hersteller	: Meditech Europe B.V.
Verfasser	: J.K.
Adresse	: Daalder 14 8305 BE Emmeloord Niederlande Telefon: +31 (0)527 292331 www.meditecheurope.nl info@meditecheurope.nl USt-IdNr. NL859592480B01
Änderungsindex	: V1
Revisionsdatum	: 2024/01



Inhalt

1	Über diese Bedienungsanleitung	5
1.1	Allgemein	5
1.2	Warnsymbole.....	5
2	Allgemeine Sicherheitshinweise	6
2.1	Grundprinzipien	6
2.2	Vorgesehener Verwendungszweck	6
2.3	Auswahl und Qualifikation des Personals.....	6
2.4	Sicherheitsvorschriften	7
2.5	Erweiterung und Umbau.....	7
2.6	Notfallmaßnahmen	8
3	Lieferumfang.....	9
4	Technische Beschreibung	10
4.1	Übersicht.....	10
4.2	Schnittstellen	10
4.3	Typenschilder	10
5	Transport.....	11
5.1	Vor dem Transport.....	11
5.2	Auspacken der Produkte	11
6	Bedienung	12
6.1	Anschluss des Produkts	12
6.2	Bedienung des MultiWave-Oszillators mit angeschlossenem Zubehör .	14
6.3	Trennung des Produkts	14
7	Anschlussoptionen	15



7.1	Anschlussoption 1	15
7.2	Anschlussoption 2	16
7.3	Anschlussoption 3	17
7.4	Anschlussoption 4	18
7.5	Anschlussoption 5	19
7.6	Anschlussoption 6	20
7.7	Anschlussoption 7	21
7.8	Anschlussoption 8	22
7.9	Anschlussoption 9	23
7.10	Anschlussoption 10	24
8	Hilfe bei Störungen.....	25
9	Außerbetriebsetzung	26
10	Garantie	27
11	EG-Konformitätserklärung	28



1 Über diese Bedienungsanleitung

Lesen Sie sich diese Bedienungsanleitung vor der ersten Verwendung des Zubehörs für den MultiWave-Oszillator durch, beziehungsweise wenn Sie als autorisierte/r Techniker/in Arbeiten daran durchführen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Meditech Europe.

Beachten Sie insbesondere das Kapitel 2 „Allgemeine Sicherheitshinweise“.

1.1 Allgemein

Sie können sich anhand der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung mit dem MWO-Zubehör vertraut machen und sicherstellen, dass Sie dessen Funktionen optimal nutzen können.

Die Bedienungsanleitung enthält wichtige Hinweise für den sicheren und korrekten Betrieb sowie die Nutzung des MWO-Zubehörs. Dies trägt dazu bei, dass:

- Gefahren vermieden werden,
- Reparaturkosten und Ausfälle vermieden werden
- eine bessere Zuverlässigkeit und längere Lebensdauer gewährleistet sind

Diese Anweisungen müssen von allen Personen gelesen und angewendet werden, die befugt sind, Arbeiten am MWO-Zubehör durchzuführen, und die älter sind als 21 Jahre.

Ergänzend zu dieser Bedienungsanleitung sind die für das jeweilige Land der Nutzung und den Anwendungsstandort geltenden Vorschriften zur Unfallverhütung und zum Umweltschutz zu beachten.

1.2 Warnsymbole

An den relevanten Stellen finden sich jeweils spezielle Sicherheitshinweise. Diese sind an dem folgenden Symbol zu erkennen:



Nichtionisierende Strahlung

Dies bedeutet, dass das Produkt niederenergetische Strahlung (Radiowellen und Radiofrequenzen) aussendet.



2 Allgemeine Sicherheitshinweise

2.1 Grundprinzipien

Bei Zweifeln im Zusammenhang mit der richtigen Einstellung wenden Sie sich bitte unbedingt an Meditech Europe.

Demontieren Sie die Produkte nicht selbst. Dies ist ausschließlich dem Fachpersonal von Meditech Europe vorbehalten. Die Garantie erlischt, wenn das Produkt von anderen Personen als dem Fachpersonal von Meditech Europe demontiert wurde.

Das MWO-Zubehör kann Frequenzen erzeugen. Aus der Verwendung des MWO-Zubehörs können keine Rechte abgeleitet werden, und es können auch keine Ansprüche im Zusammenhang mit der Nutzung geltend gemacht werden. Die Nutzung erfolgt ausschließlich auf Kosten und Gefahr des Anwenders.

Reinigung des MWO-Zubehörs: Trennen Sie das Produkt vom MultiWave-Oszillator. Verwenden Sie ein trockenes Tuch. Für hartnäckige Flecken kann ein feuchtes Tuch verwendet werden. Achten Sie darauf, dass die Konnektoren nicht nass werden. Zur Reinigung von Kupfer kann bei Bedarf Kupferpolitur verwendet werden.

In Zweifelsfällen, was den Betrieb, das Einschalten und/oder die Einstellung des MWO-Zubehörs betrifft, wenden Sie sich bitte immer an Meditech Europe BV unter der Telefonnummer: +31 (0)527 292331 oder per Mail an: info@meditecheurope.nl.

Meditech Europe übernimmt keinerlei Haftung für den Missbrauch, den unsachgemäßen Gebrauch beziehungsweise Schäden aufgrund einer anderen als der in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Nutzung. In Streitfällen gilt niederländisches Recht.

2.2 Vorgesehener Verwendungszweck

Das MWO-Zubehör kann Frequenzen erzeugen.

2.3 Auswahl und Qualifikation des Personals

Das MWO-Zubehör wurde von Meditech Europe in Emmeloord (NL) hergestellt. Meditech Europe beschäftigt ausschließlich gut ausgebildete Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.



2.4 Sicherheitsvorschriften

Bleiben Sie dem eingeschalteten MWO-Zubehör fern, wenn Sie einen Herzschrittmacher, einen implantierbaren Kardioverter-Defibrillator (ICD), eine Insulinpumpe oder Hörgeräte tragen.

Alle bei Meditech Europe erhältlichen Zubehörteile können auf eigene Gefahr des Kunden an den MultiWave-Oszillator angeschlossen werden.

Der MultiWave-Oszillator mit MWO-Zubehör darf nicht unbeaufsichtigt in Betrieb sein.

Verwenden Sie das MWO-Zubehör immer in einem trockenen, gut belüfteten Raum.

Stellen Sie das MWO-Zubehör so auf, dass an allen Seiten ein Freiraum von mindestens 30 Zentimetern verbleibt und keine anderen Materialien mit dem MWO-Zubehör in Berührung kommen können.

Achten Sie darauf, dass das MWO-Zubehör nicht mit Wärmequellen wie Kaminen, Gasöfen, offenem Feuer etc. in Kontakt kommt.

Alle Kabel müssen frei hängen und dürfen nicht mit Metall, MWO-Zubehör, Kabelteilen oder dem MultiWave-Oszillator in Berührung kommen.

Das MWO-Zubehör darf keinesfalls im Freien betrieben werden.

Meditech Europe übernimmt keinerlei Haftung für den Missbrauch, den unsachgemäßen Gebrauch beziehungsweise Schäden aufgrund einer anderen als der in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Nutzung.

Wenn Zubehör eingesetzt wird, das nicht von Meditech Europe geliefert wurde, erlischt die Garantie.

Die Verfügbarkeit des Zubehörs kann sich ändern. Aktuelle Informationen entnehmen Sie bitte unserer Website:
www.meditecheurope.nl

2.5 Erweiterung und Umbau

Der MultiWave-Oszillator muss vom Strom getrennt werden, wenn MWO-Zubehör angeschlossen oder entfernt wird.



2.6 Notfallmaßnahmen

Wenn ein Feuer ausbricht, muss ein für elektronische Geräte geeigneter Feuerlöscher verwendet werden.



3 Lieferumfang

Es sind verschiedene MWO-Zubehörteile erhältlich.

Abbildungen der einzelnen Ausführungen sind der Website von Meditech Europe zu entnehmen.

Eine vollständige Übersicht entnehmen Sie bitte unserer Website:
www.meditech europe.nl



4 Technische Beschreibung

4.1 Übersicht

Das MWO-Zubehör kann Frequenzen erzeugen, wenn es an den MultiWave-Oszillator angeschlossen wird.

4.2 Schnittstellen

Das Zubehör kann über Kabel an den MultiWave-Oszillator angeschlossen werden. Das Gerät transportiert die Spannung über die Kabel.

4.3 Typenschilder



Abb. 4.3 Typenschilder Beispiel - variiert je nach Zubehör

Hersteller	: Meditech Europe
Daten MWO-Zubehör	: Typ und Leistung
Chargennummer	: Einmalig pro Charge



5 Transport

Beim Umgang mit dem MWO-Zubehör ist Vorsicht geboten.

5.1 Vor dem Transport

Meditech Europe verpackt das MWO-Zubehör sorgfältig, wenn es transportiert oder abgeholt wird.

5.2 Auspacken der Produkte

Beim Auspacken des MWO-Zubehörs ist Vorsicht geboten. Dabei dürfen keine scharfen/spitzen Werkzeuge verwendet werden.



6 Bedienung

6.1 Anschluss des Produkts

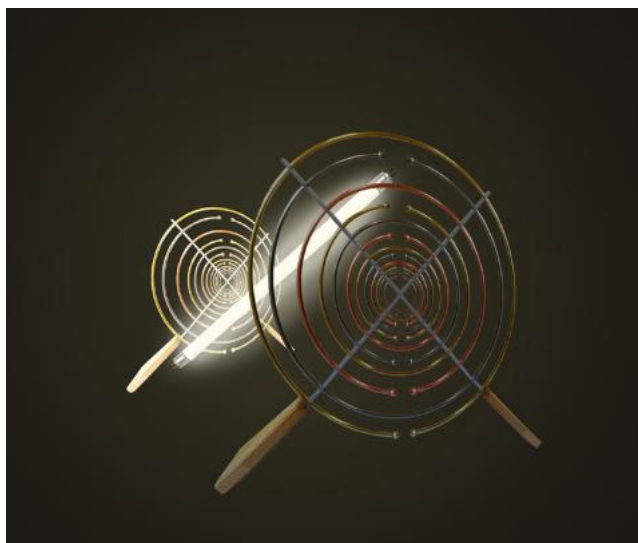
Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator nicht an die Steckdose angeschlossen ist.

Verbinden Sie die Kabel mit den Konnektoren des MultiWave-Oszillators. Achten Sie darauf, dass beide Ausgänge des Multiwave-Oszillators verwendet werden. Wenn nur einer der beiden Ausgänge oder gar kein Ausgang verwendet wird, kann der MultiWave-Oszillator seine Leistung nicht abgeben und kann dadurch beschädigt werden.

Schließen Sie das Kabel an das MWO-Zubehör an, sofern das Kabel lose mitgeliefert wurde.

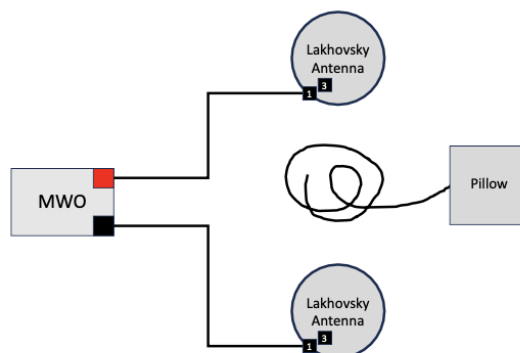
Antennen: Metall kann das Energiefeld beeinflussen. Achten Sie darauf, dass die Antennen 100 bis 180 cm weit voneinander entfernt sind.

Verwenden Sie eine Leuchtstoffröhre, um das Energiefeld der Antennen sichtbar zu machen. Dabei wird das Energiefeld des Kissens und der Printplate Antenne ebenfalls sichtbar. Schalten Sie den MultiWave-Oszillator ein und halten Sie die Röhre zwischen die Antennen (oder in die Nähe des Kissens). Die Leuchtstoffröhre kann auch verwendet werden, um zu sehen, ob das Energiefeld konstant und gleichmäßig ist oder ob es flackert. Durch entsprechende Justierung können Sie buchstäblich sehen, wie sich das Energiefeld verändert.





Kissen: zum Hinzufügen des Kissens, ohne dabei die Leistung der Antennen zu verringern. Legen Sie das Kissen auf den Boden zwischen die Antennen, ohne das Kabel des Kissens anzuschließen. Das Energiefeld der Antennen aktiviert daraufhin das Kissen, da das Kabel die Energie zwischen den Antennen „absorbiert“.



Printplate Antenne: Halten Sie 30 cm Abstand zwischen dem Gegenstand und der Platine.

Rife Tube: Der Stecker der Rife Tube kann beim Antennenstecker in die Öffnung des Steckers eingesteckt werden, der vom MultiWave-Oszillator zu den Antennen führt. Die Leistung wird zwischen der Rife Tube und den Antennen verteilt.

Achtung: Dadurch verringert sich die Wirksamkeit beider Zubehörteile!





6.2 Bedienung des MultiWave-Oszillators mit angeschlossenem Zubehör

Die wichtigsten Knöpfe am MultiWave-Oszillator sind die Feineinstellung (Fine Tuning) und die Impulsstärke (Pulse Strength). Damit wird die Leistung des MultiWave-Oszillators sowie die Lautstärke des Geräts eingestellt.

Mit dem Impulsstärkereglern „öffnen“ Sie buchstäblich die Funkenbrücke, was das Geräusch der mechanischen Funken verursacht. Je weiter Sie den Impulsstärkereglern nach rechts drehen, desto weiter wird die Funkenbrücke geöffnet und desto mehr Geräusche machen die Funken.

Beachten Sie bitte, dass der Impulsstärkereglern nur im Uhrzeigersinn gedreht werden darf! Wenn der MultiWave-Oszillator also zu laut ist und Sie ihn leiser stellen wollen, drehen Sie den Impulsstärkereglern im Uhrzeigersinn weiter, bis sich die Funkenbrücke wieder öffnet.

Mit der Feineinstellung geben Sie den „Rhythmus“ der Funken vor. Das Funkengeräusch (das Geräusch der mechanischen Funken) ändert sich, wenn Sie die Feinabstimmung auf eine höhere Stufe einstellen. Dieser Regler sorgt dafür, dass das Energiefeld ruhig und stabil gemacht werden kann. Das Geräusch der Funkenstrecke sollte konstant sein, ohne allzu viele Stockungen.

6.3 Trennung des Produkts

Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator nicht an die Steckdose angeschlossen ist.

Ziehen Sie die Kabel aus den Konnektoren des Multiwave-Oszillators heraus.

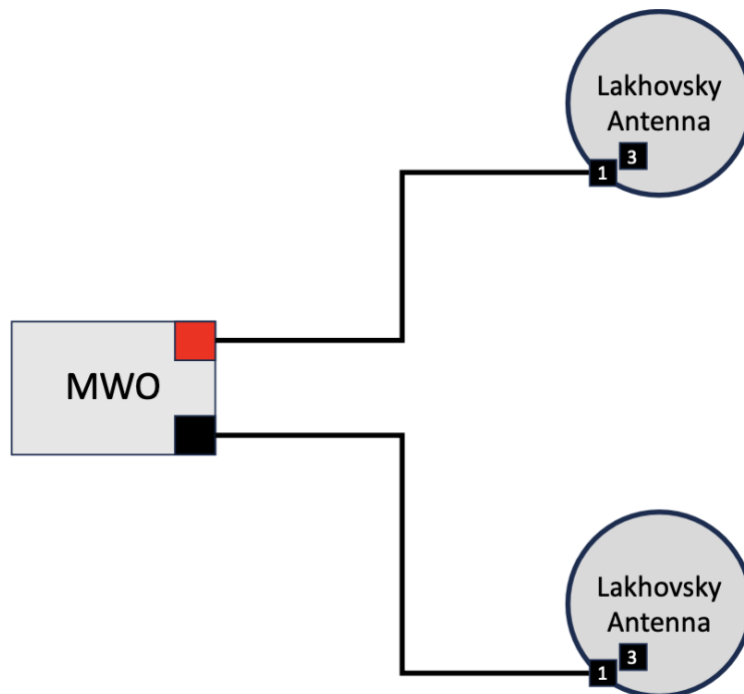


7 Anschlussoptionen

7.1 Anschlussoption 1

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- Antennen
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den äußeren Antennenring an (1). Das stärkst mögliche Energiefeld, das von den Antennen ausgeht. Das gesamte Frequenzspektrum ist verfügbar.

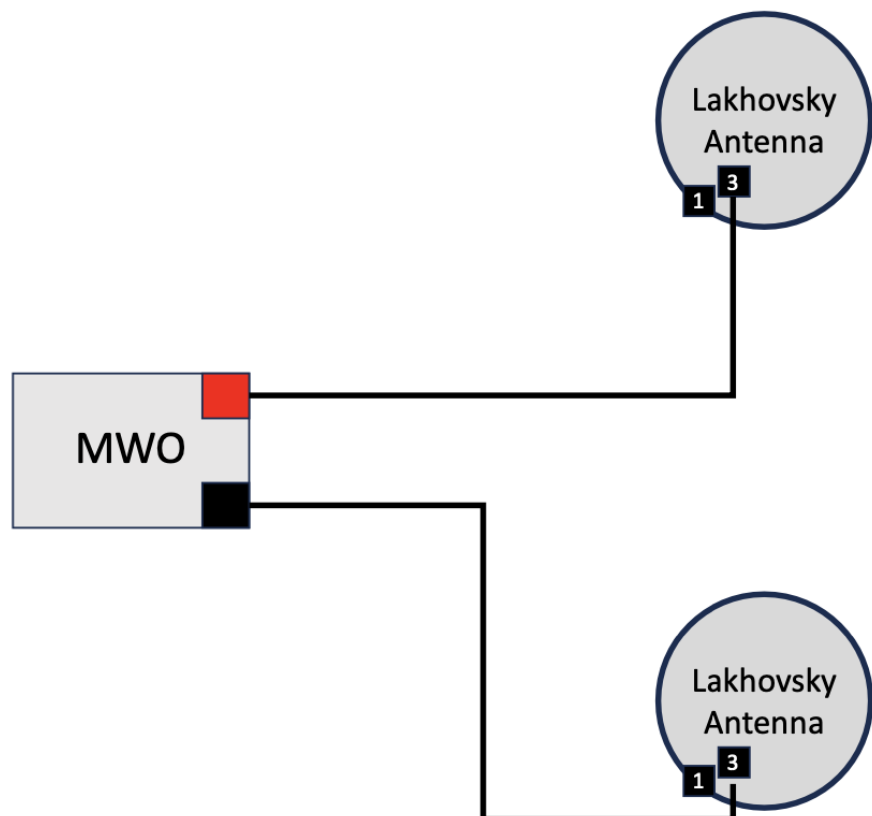
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist. Das Energiefeld ist auch dann bereits aktiv.



7.2 Anschlussoption 2

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- Antennen
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den dritten Antennenring an (3). Ein etwas weiches von den Antennen ausgehendes Energiefeld. Dabei bleibt das Frequenzspektrum erhalten, der untere Frequenzbereich ist weniger intensiv.

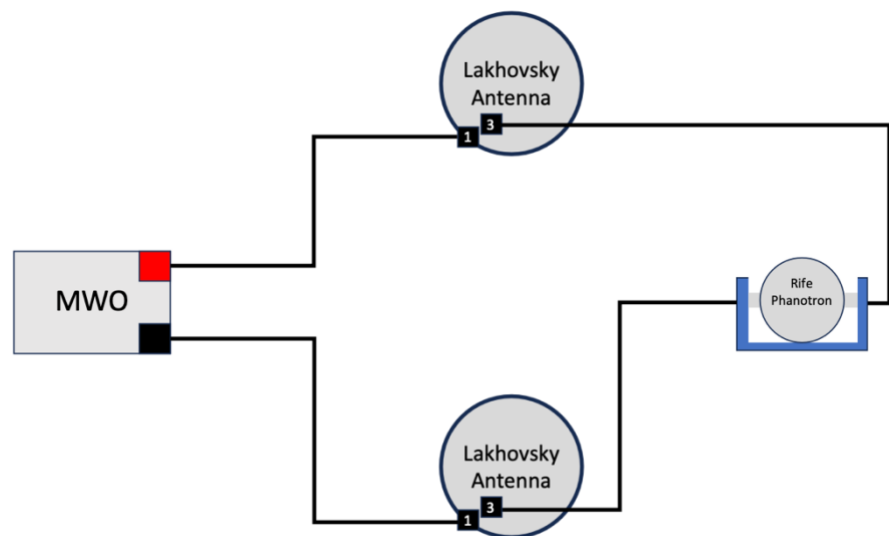
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist. Das Energiefeld ist auch dann bereits aktiv.



7.3 Anschlussoption 3

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- Antennen
- Rife Phanotron
- 2 Kabelsätze



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den äußeren Antennenring an; das Rife Phanotron wird an den 3. Ring der Antennen angeschlossen. Das von den Antennen ausgehende Energiefeld wird um die Rife-Frequenzen ergänzt. Das gesamte Frequenzspektrum ist innerhalb der Antennen verfügbar, während das Rife-Phanotron den Raum abdeckt, in dem es steht. Dies ist die stärkste mögliche Aufstellung.

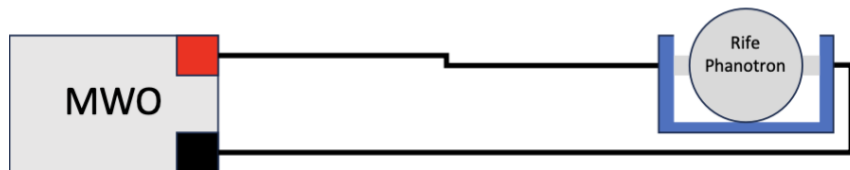
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Der MultiWave-Oszillator kann auf die halbe Leistung eingestellt werden. Dadurch bleiben die Antennen aktiv, während gleichzeitig auch das Rife Phanotron aktiviert wird.



7.4 Anschlussoption 4

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- Rife Phanotron
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an die beiden Anschlüsse des Rife Phanotrons an. Damit ist das Rife Phanotron nun vollständig aktiviert und empfängt die gesamte Leistung des MultiWave-Oszillators. Die Frequenzen werden nun in die Umgebung ausgesendet, in der es sich befindet, und bringen alles zum Schwingen.

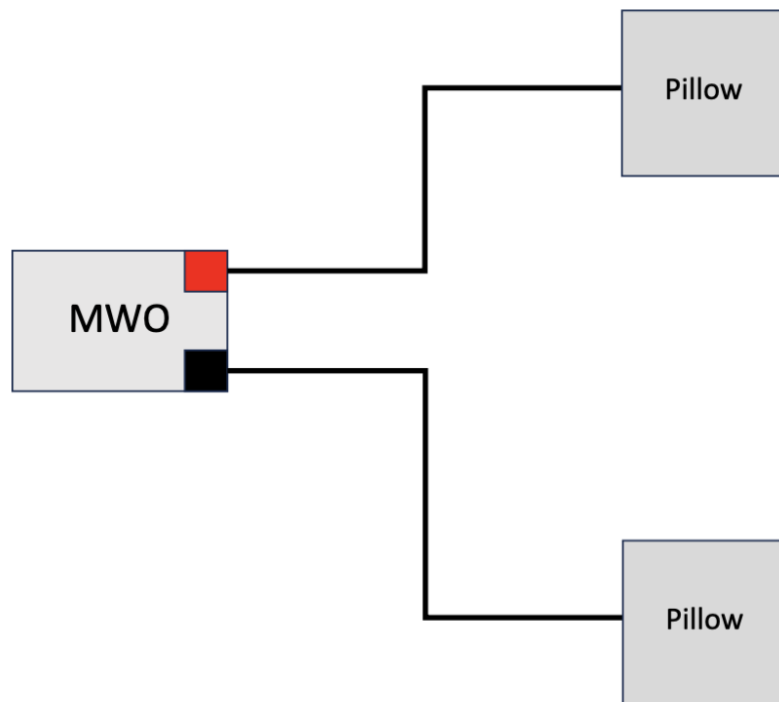
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Der MultiWave-Oszillator kann auf die halbe Leistung eingestellt werden. Dadurch ist sichergestellt, dass das Rife Phanotron seine Frequenzen optimal aussenden kann.



7.5 Anschlussoption 5

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 2 Kissen



Effekt: Schließen Sie beide Kissen an den MultiWave-Oszillator an. Von den Kissen geht ein beruhigendes, weiches lokales Energiefeld aus.

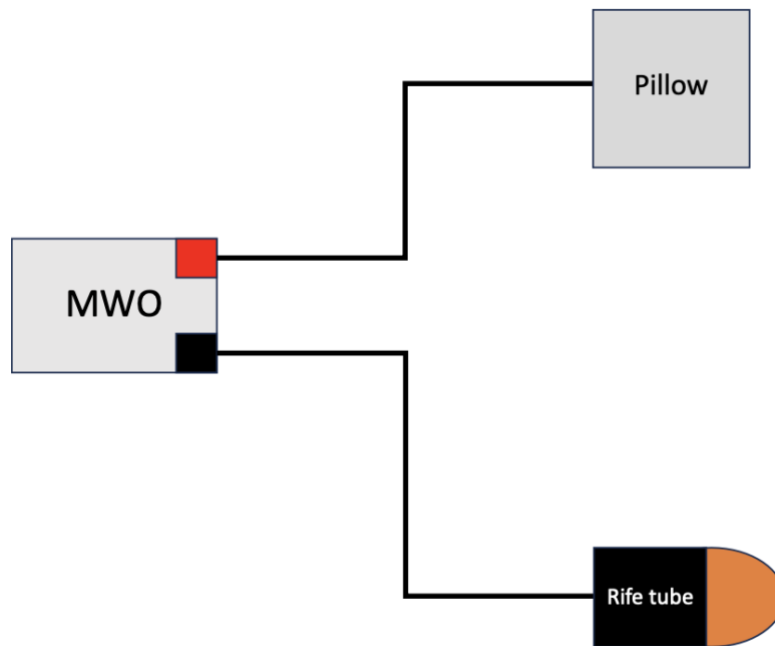
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist. Das Kissen benötigt eine sehr geringe Energiezufuhr vom MultiWave-Oszillator, um sein Energiefeld auszusenden.



7.6 Anschlussoption 6

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 1 Kissen
- 1 Rife Tube



Effekt: Schließen Sie ein Kissen und eine Rife Tube an den MultiWave-Oszillator an. Es spielt keine Rolle, welcher Ausgang für welches Zubehörteil verwendet wird. Es ist ein sehr leistungsfähiges Setup für intensive lokale Aktivitäten.

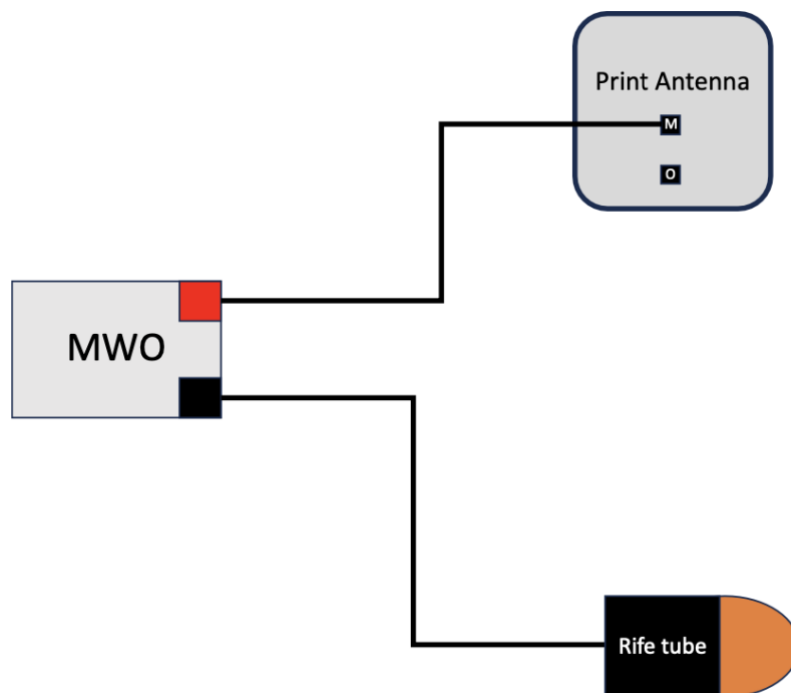
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist, da die von der Rife Tube ausgehenden Funken ansonsten unangenehm sein können.



7.7 Anschlussoption 7

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 1 Rife Tube
- 1 Printplate Antenne
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den inneren Ring (M) der Printplate Antenne an. Schließen Sie auch die Rife Tube an. Von der Printplate Antenne geht ein starkes und kraftvolles, aber lokales Energiefeld aus. Die Printplate Antenne ist aufgrund der Funken, die zwischen den Ringen entflammen, recht lautstark. Die Rife Tube kann dort zum Einsatz gelangen, wo Sie gezielt Frequenzen einwirken lassen wollen. Es ist ein sehr leistungsfähiges Setup für intensive lokale Aktivitäten.

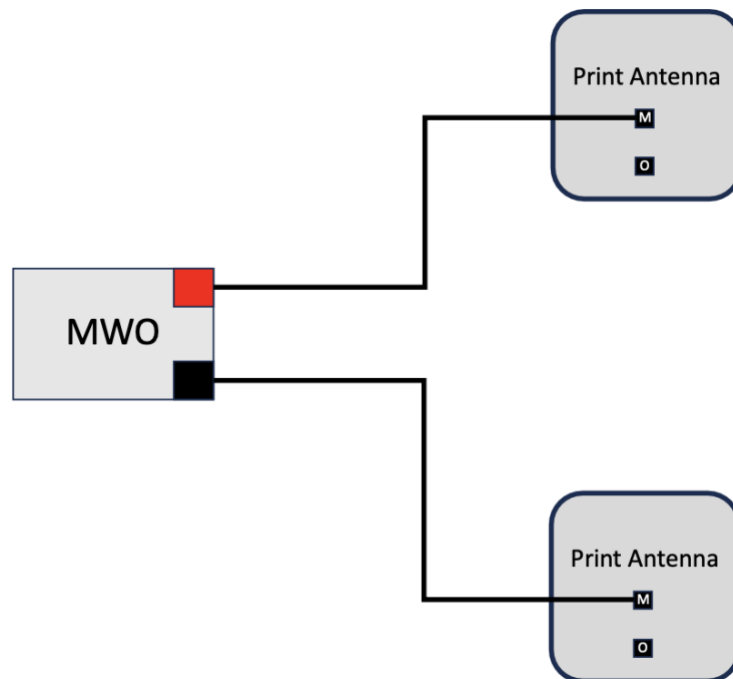
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist, da die von der Rife Tube ausgehenden Funken ansonsten unangenehm sein können.



7.8 Anschlussoption 8

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 2 Printplate Antennen
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den innersten Ring (M) der Printplate Antennen an. Von den Printplate Antennen geht ein starkes und kraftvolles, aber lokales Energiefeld aus, das Sie auf jedes gewünschte Teil richten können. Die Printplate Antennen sind aufgrund der Funken, die zwischen den Ringen entflammen, recht lautstark.

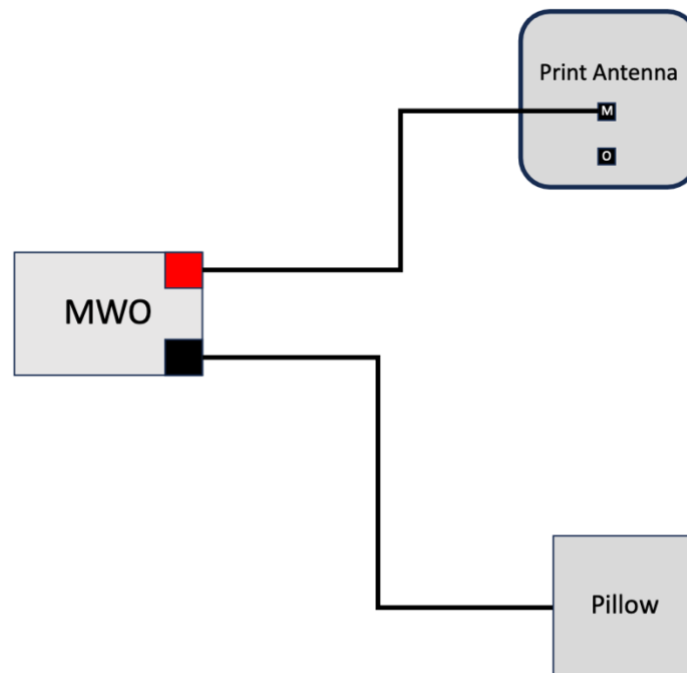
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der MultiWave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist, da das Geräusch der von den Printplate Antennen ausgehenden Funken ansonsten unangenehm sein kann, wodurch die Wirkung jedoch nicht beeinträchtigt wird.



7.9 Anschlussoption 9

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 1 Printplate Antenne
- 1 Kissen
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den inneren Ring (M) der Printplate Antenne sowie an ein Kissen an. Von der Printplate Antenne geht ein starkes und kraftvolles, aber lokales Energiefeld aus. Die Printplate Antenne ist aufgrund der Funken, die zwischen den Ringen entflammen, recht lautstark.

Das Kissen sorgt für ein weiches, glattes Energiefeld und hat zudem eine Erdungsfunktion.

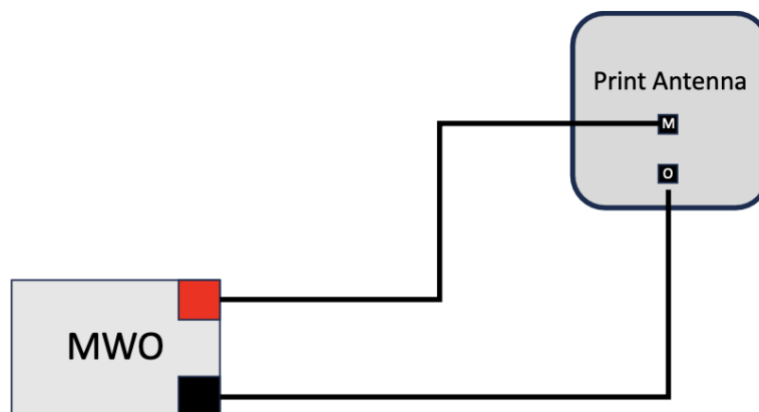
Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der Multiwave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist, da die Funken, die von der Printplate Antenne kommen, andernfalls unangenehm sein können.



7.10 Anschlussoption 10

Sie benötigen:

- Einen MultiWave-Oszillator
- 1 Printplate Antenne
- 1 Kabelsatz



Effekt: Schließen Sie den MultiWave-Oszillator an den inneren Ring (M) und den äußeren Ring (O) einer Printplate Antenne an. Von der Printplate Antenne geht ein starkes und kraftvolles, aber lokales Energiefeld aus. Da die gesamte Energie des MultiWave-Oszillators in eine einzige Printplate Antenne fließt, ist diese extrem stark. Die Printplate Antenne ist aufgrund der Funken, die zwischen den Ringen entflammen, recht lautstark.

Einstellung des MultiWave-Oszillators: Achten Sie darauf, dass der Multiwave-Oszillator auf niedrige Werte eingestellt ist, da das Geräusch der Funken, die von der Printplate Antenne kommen, unangenehm sein kann.



8 Hilfe bei Störungen

Wenn das Zubehör des MultiWave-Oszillators nicht mehr richtig funktioniert, versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren, sondern wenden Sie sich in diesem Fall bitte an Meditech Europe.



9 Außerbetriebsetzung

Im Zusammenhang mit der Entsorgung und dem Recycling des MWO-Zubehörs wenden Sie sich bitte an Meditech Europe. Meditech Europe nimmt gern alle Produkte zur Entsorgung und Wiederverwertung gemäß den Umweltschutzvorschriften entgegen.

Bitte wenden Sie sich an Ihre örtlichen Behörden, wenn Sie als Nutzer/in das Produkt selbst entsorgen möchten.



10 Garantie

Meditech Europe bietet eine zweijährige Garantie auf das MWO-Zubehör.

Diese Garantie erlischt, wenn andere Personen als das Fachpersonal von Meditech Europe an dem Produkt gearbeitet haben.

Meditech Europe übernimmt keinerlei Haftung für den Missbrauch, den unsachgemäßen Gebrauch beziehungsweise Schäden aufgrund einer anderen als der in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Nutzung.

Serviceadresse

Meditech Europe B.V.
Daalder 14
8305 BE Emmeloord
Niederlande
Telefon: +31 (0)527 292331

www.meditecheurope.nl
info@meditecheurope.nl



11 EG-Konformitätserklärung

- Energetik Plate System
- Handgriff Glaselektroden
- Kissen
- Rife Tubes
- MultiWave-Oszillator-Kabel/ 2er-Satz
- Gerät mit Silberelektroden

Der Hersteller erklärt, dass die vorstehend genannten Produkte allen anwendbaren Bestimmungen der folgenden Richtlinie entsprechen:

Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU

RoHS-Richtlinie 2011/65/EU & Delegierte Richtlinie (EU) 2015/863

Dabei wurden die folgenden harmonisierten Normen und ggf. technischen Normen und Spezifikationen verwendet:

EN 50575:2014

- Antennen
- Printplate Antenne
- Rife Phanotron

Der Hersteller erklärt, dass die vorstehend genannten Produkte allen anwendbaren Bestimmungen der folgenden Richtlinie entsprechen:

Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU